

Identifiant de l'acte délivré par la préfecture :  
083-248300543-20241219-lmc1356309-DE-1-1  
Date de validation par la préfecture : vendredi 20 décembre 2024  
Date de publication : 20/12/2024

**CONSEIL METROPOLITAIN DU  
JEUDI 19 DÉCEMBRE 2024**

**NOMBRE D'ELUS METROPOLITAINS  
EN EXERCICE : 81**

**QUORUM : 41**

Le Conseil Métropolitain de la Métropole TOULON PROVENCE MEDITERRANEE régulièrement convoqué le jeudi 19 décembre 2024, a été assemblé sous la présidence de Monsieur Jean-Pierre GIRAN.

Secrétaire de Séance : VEYRAT-MASSON Béatrice

PRESENTS	REPRESENTES	ABSENTS
59	18	4

**OBJET DE LA DELIBERATION**

**N° 24/12/343**

**CONVENTION DE  
REMBOURSEMENT DES  
ACHATS D'EAU PENDANT  
LES TRAVAUX DE  
RENOUVELLEMENT DE  
L'ADDUCTION D'EAU BRUTE  
CARCES / LA VALETTE-DU-  
VAR A BESSE-SUR-ISSOLE -  
AUTORISATION DE  
SIGNATURE**

**PRESENTS :**

M. Thierry ALBERTINI, Mme Dominique ANDREOTTI, Mme Valérie BATTESTI, M. Robert BENEVENTI, M. Philippe BERNARDI, Mme Véronique BERNARDINI, Mme Nathalie BICAIS, M. Pierre BONNEFOY, M. Laurent BONNET, M. Guillaume CAPOBIANCO, M. Robert CAVANNA, M. Patrice CAZAUX, Mme Josy CHAMBON, Mme Marie-Hélène CHARLES, M. Olivier CHARLOIS, M. Amaury CHARRETON, M. Franck CHOUQUET, M. Jean-Pierre COLIN, M. Laurent CUNEO, Mme Nadine ESPINASSE, Mme Claude GALLI-ARNAUD, M. Jean-Pierre GIRAN, Mme Brigitte GENETELLI, Mme Delphine GROSSO, M. Laurent JEROME, M. Arnaud LATIL, Mme Amandine LAYEC, M. Emilien LEONI, Mme Geneviève LEVY, M. Mohamed MAHALI, M. Cheikh MANSOUR, Mme Edwige MARINO, M. Jean-David MARION, Mme Josée MASSI, Mme Anne-Marie METAL, M. Joseph MINNITI, Mme Valérie MONDONE, Mme Isabelle MONFORT, M. Christophe MORENO, Mme Cécile MUSCHOTTI, M. Ange MUSSO, M. Amaury NAVARRANNE, Mme Marie-Claude PAGANELLI-ARGIOLAS, Mme Virginie PIN, Mme Chantal PORTUESE, M. Guy RAYNAUD, Mme Valérie RIALLAND, Mme Rachel ROUSSEL, M. Bernard ROUX, M. Francis ROUX, Mme Christine SINQUIN, M. Hervé STASSINOS, M. Yann TAINGUY, M. Albert TANGUY, Mme Magali TURBATTE, Mme Béatrice VEYRAT-MASSON, M. Gilles VINCENT, Mme Kristelle VINCENT, M. Christian SIMON.

**REPRESENTES :**

Mme Hélène ARNAUD-BILL ayant donné pouvoir à Mme Marie-Hélène CHARLES, M. Gilles BALDACCHINO ayant donné pouvoir à M. Amaury NAVARRANNE, Mme Béatrice BROTONS ayant donné pouvoir à M. Laurent JEROME, M. François CARRASSAN ayant donné pouvoir à M. Francis ROUX, Mme Corinne CHENET ayant donné pouvoir à M. Jean-Pierre COLIN, M. Yannick CHENEVARD ayant donné pouvoir à M. Amaury CHARRETON, M. Luc DE SAINT-SERNIN ayant donné pouvoir à M. Albert TANGUY, Mme Anaïs DIR ayant donné pouvoir à M. Patrice CAZAUX, M. Jean-Pierre EMERIC ayant donné pouvoir à M. Christian SIMON, Mme Corinne JOUVE ayant donné pouvoir à M. Robert CAVANNA, Mme Sylvie LAPORTE ayant donné pouvoir à M. Thierry ALBERTINI, M. Philippe LEROY ayant donné pouvoir à M. Olivier CHARLOIS, M. Erick MASCARO ayant donné pouvoir à M. Laurent BONNET, M. Jean-Louis MASSON ayant donné pouvoir à M. Jean-Pierre GIRAN, Mme Audrey PASQUALI-CERNY ayant donné pouvoir à Mme Amandine LAYEC, M. Joël TONELLI ayant donné pouvoir à Mme Nadine ESPINASSE, Mme Sandra TORRES ayant donné pouvoir à Mme Nathalie BICAIS, M. Jean-Sébastien VIALATTE ayant donné pouvoir à Mme Josée MASSI.

**ABSENTS :**

Mme Basma BOUCHKARA, M. Anthony CIVETTINI, Mme Pascale JANVIER, M. Bruno ROURE.

## **Séance Publique du 19 décembre 2024**

**N° D' O R D R E : 24/12/343**

**O B J E T : CONVENTION DE REMBOURSEMENT DES ACHATS  
D'EAU PENDANT LES TRAVAUX DE  
RENOUVELLEMENT DE L'ADDUCTION D'EAU BRUTE  
CARCES / LA VALETTE-DU-VAR A BESSE-SUR-ISSOLE  
- AUTORISATION DE SIGNATURE**

### **LE CONSEIL METROPOLITAIN**

**VU** le Code Général des Collectivités Territoriales,

**VU** le décret n°2017-1758 en date du 26 décembre 2017 portant création de la Métropole Toulon Provence Méditerranée,

**VU** le contrat de Délégation de Service Public d'eau potable conclu avec la société Compagnie des Eaux et de l'Ozone (CEO) pour l'exploitation du service d'eau potable du secteur Centre du 1<sup>er</sup> janvier 2022 au 31 décembre 2033, en particulier l'article 5.2.5 relatif aux achats d'eau en gros,

**VU** le protocole d'accord n°10762 conclu entre la Métropole Toulon Provence Méditerranée et la Société du Canal de Provence (SCP) le 14 mars 2022 dans le cadre d'une gestion coordonnée des ressources du Verdon et du lac de Carcès,

**VU** le contrat de fourniture d'eau brute et d'eau potable de la Métropole Toulon Provence Méditerranée n°10763 régissant l'alimentation aux postes de livraison des Laures, Fort Rouge et Pierrascas, signé le 14 mars 2022 avec la CEO et la SCP,

**VU** l'avenant n°1 au contrat de fourniture d'eau brute et d'eau potable de la Métropole TPM n°10763 avec la CEO et la SCP, approuvé par délibération n° 24/02/019 du Conseil Métropolitain en date du 22 février 2024, et en particulier l'article 1 relatif aux dispositions particulières permettant de mobiliser la ressource du Verdon à moindre coût et d'isoler le coût supplémentaire des achats d'eau durant les opérations de rénovation menées sous maîtrise d'ouvrage métropolitaine,

**VU** la convention ci-annexée,

**VU** l'avis de la Commission des Finances et Administration Générale en date du 9 décembre 2024,

**VU** l'avis de la Commission Eau et Assainissement en date du 18 novembre 2024,

**CONSIDÉRANT** la nécessité de réaliser des travaux de renouvellement de l'adduction d'eau brute Carcès - La Valette-du-Var par une conduite en fonte de diamètre 1400 mm, sur une distance de 120 m, chemin de Pecaussier à Besse-sur-Issole,

**CONSIDÉRANT** que l'avenant n°1 au contrat de fourniture d'eau brute et d'eau potable de la Métropole Toulon Provence Méditerranée n° 10763 prévoit que la Métropole TPM supporte dans le cadre des opérations de rénovation sous sa maîtrise d'ouvrage la charge des achats d'eau complémentaires non prévus au contrat de Délégation de Service Public,

**CONSIDÉRANT** que la Métropole Toulon Provence Méditerranée supporte la charge des achats d'eau complémentaires non prévus au contrat de Délégation de Service Public pour permettre la réalisation des travaux programmés sur l'adduction Carcès - La Valette-du-Var en 2025 et 2026,

**CONSIDERANT** que la présente convention a pour objet de définir les modalités techniques et financières,

Et après en avoir délibéré,

## **D E C I D E**

### **ARTICLE 1**

**D'APPROUVER** les termes de la convention n°1-2025 relative aux modalités de remboursement des achats d'eau à la Société du Canal de Provence pour les opérations de rénovation menées sous maîtrise d'ouvrage métropolitaine : travaux de renouvellement de l'adduction d'eau brute Carcès - La Valette-du-Var par une conduite en fonte de diamètre 1400 mm, sur une distance de 120 mètres linéaires, chemin de Pecaussier à Besse-sur-Issole, du 01 janvier 2025 au 28 février 2025.

### **ARTICLE 2**

**D'AUTORISER** Monsieur le Président de la Métropole Toulon Provence Méditerranée à signer cette convention et tous les documents et actes administratifs nécessaires à sa mise en œuvre.

### **ARTICLE 3**

**DE CLOTURER** au profit de la Compagnie de l'Eau et de l'Ozone les factures d'achats d'eau associés à ces travaux.

## **ARTICLE 4**

**DE DIRE** que les crédits liés aux achats d'eau sont inscrits au budget annexe de l'eau potable, chapitre 011, article 605, opération 40020.

Ainsi fait et délibéré les jours, ou mois et ans que dessus.  
Pour extrait certifié conforme au registre.

Fait à Toulon, le 19 décembre 2024

Jean-Pierre GIRAN

Président de la Métropole  
Toulon Provence Méditerranée



Béatrice VEYRAT-MASSON

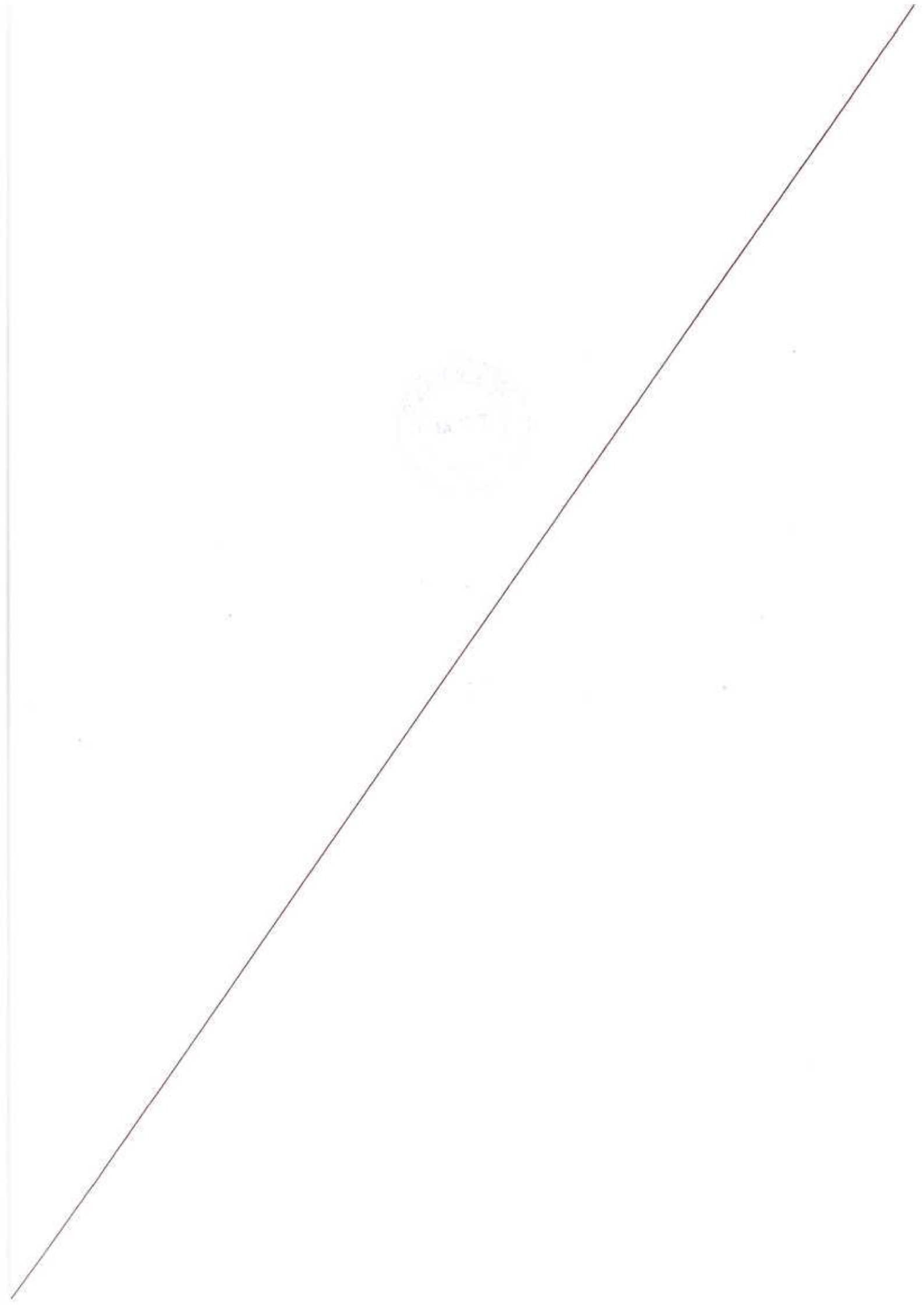
Le secrétaire de séance



POUR 77

CONTRE 0

ABSTENTION 0



Département du Var

## **Métropole Toulon Provence Méditerranée**

Convention n°1-2025 relative aux modalités de remboursement des achats d'eau à la Société du Canal de Provence pour les opérations de rénovation menées sous maîtrise d'ouvrage métropolitaine :

Travaux de renouvellement de l'adduction d'eau brute Carcès-La Valette par une conduite en fonte de diamètre 1400 mm, sur une distance de 120 ml, chemin de Pecaussier à Besse sur Issole.

Entre :

La Métropole Toulon Provence Méditerranée représentée par son président, Monsieur Jean-Pierre GIRAN, dûment autorisé à cet effet par délibération du Conseil Métropolitain n°..... en date du..19/12/2024..., et désigné, dans ce qui suit, par « la Collectivité »,

d'une part,

Et :

La société **Compagnie des Eaux et de l'Ozone – Procédés MP Otto**, Société en Commandite par Actions au capital de 4 846 880 euros, dont le siège social est 21, rue la Boétie -75008 Paris, et l'adresse postale 30, rue Madeleine Vionnet – 93300 Aubervilliers, immatriculée sous le numéro 775 667 363 RCS Paris, et faisant éléction de domicile pour les présentes rue des Oliviers - ZA Le Pouverel - 83130 LA GARDE, représentée par Monsieur Eric LAHAYE, Directeur de la Région Méditerranée, agissant au nom et pour le compte de la Société, et désignée dans ce qui suit par le terme « le Concessionnaire » ou "la CEO",

d'autre part,

La Collectivité et le Concessionnaire sont ci-après dénommés individuellement une « Partie » et collectivement les « Parties ».

***Il a été exposé ce qui suit :***

La Collectivité a confié au Concessionnaire l'exploitation de son service de l'eau potable du secteur Centre comprenant les communes de Toulon, Le Revest-les-Eaux, Le Pradet, La Valette-du-Var par un contrat de Concession sous forme de délégation du service public transmis en Préfecture le 4 novembre 2021 et ayant pris effet le 1er janvier 2022, ci-après dénommé "le Contrat".

Les conditions d'appel à la ressource du Verdon gérée par la Société du Canal de Provence (SCP) sont régies par un contrat n° 10763 de fourniture d'eau brute et d'eau potable signé entre la Collectivité, la CEO et la SCP.

Ce contrat prévoit que les factures d'achats d'eau à la SCP sont adressées pour recouvrement à la CEO.

Par avenant n° 1 à ce contrat n° 10763 de fourniture d'eau, la Collectivité, la CEO et la Société du Canal de Provence ont convenu de modifier les conditions d'achats d'eau de façon à permettre la mobilisation de la ressource du Verdon à moindre coût pendant les opérations de rénovation menées sous maîtrise d'ouvrage métropolitaine :

- vidange de la retenue Sainte Suzanne en vue de l'examen exhaustif du barrage de Carcès et, concomitamment, travaux de renouvellement du refoulement DN 1000 de l'usine de Brauch
- travaux programmés sur l'adduction Carcès-la Valette en 2025 et 2026.

Les opérations de vidange de la retenue et d'examen du barrage ont été opérées de novembre 2023 à février 2024. Elles ont donné lieu à la rédaction et la signature de la convention n° 1-2024.

Une opération de travaux est programmée par la Collectivité sur les mois de janvier et février 2025 pour renouveler l'adduction d'eau brute Carcès-La Valette par une conduite en fonte de diamètre 1400 mm, sur une distance de 120 m, chemin de Pecaussier à Besse sur Issole. Cette opération constitue l'objet de cette nouvelle convention de refacturation (01 - 2025).

***Ceci étant exposé, il a été convenu ce qui suit :***

## **ARTICLE 1 – OBJET DE LA PRÉSENTE CONVENTION**

---

La présente Convention a pour objet de :

- Définir précisément la répartition de la prise en charge des achats d'eau à la SCP pendant la période des travaux programmés sur l'adduction Carcès-la Valette
- Définir les modalités pratiques de cette prise en charge, et notamment les conditions de remboursement du Concessionnaire par la Collectivité.

Les termes de la présente Convention sont applicables pour l'opération de travaux sur l'adduction programmée entre le 01/01/2025 et le 28/02/2025 conformément à l'article 2 ci-dessous.

## **ARTICLE 2 – DÉTERMINATION DE LA PRISE EN CHARGE DES CHARGES D'ACHATS D'EAU**

---

La prise en charge finale du coût des achats d'eau est réalisée selon les dispositions suivantes, en fonction des périodes définies ci-dessous :

Du 01/01/2025 au 28/02/2025 la Collectivité supporte la charge des achats d'eau supplémentaires, qui est composée :

- de la souscription "les Laures Compléments" à hauteur de 283 l/s, du coût de laquelle est déduit le coût de la souscription en usage secours équivalente ;
- des volumes prélevés au titre de la souscription "les Laures Complément", volumes pris en charge dans la limite d'un volume maximum de 1 220 000 m<sup>3</sup> sur 2 mois (janvier et février 2025).

Ces éléments sont récapitulés dans le tableau de l'annexe 1, et devront être communiqués à la SCP par la Collectivité, via la *fiche annexe Avenant n°1 au contrat n° 10763 - article 1*

La Collectivité supporte les charges indiquées ci-avant à condition que les prélèvements dans le lac de Sainte Suzanne n'excèdent pas 50 litres par seconde, soit 255 000 m<sup>3</sup> pour les mois de janvier et février 2025 pour les besoins de Carnoules. Si cette condition n'est pas respectée, les parties se rencontrent au plus tôt, afin de convenir d'un aménagement de la présente convention.

## **ARTICLE 3 – MODALITÉS PRATIQUES**

---

La Collectivité rembourse à l'euro le Concessionnaire selon les modalités suivantes :

- Présentation des charges assumées sur la base de la facturation SCP, et réparties selon les périodes telles qu'indiquées à l'article 2.

A l'issue de la période du 1er janvier au 28 février 2025 définies à l'article 2 de la présente Convention, le Concessionnaire présente à la Collectivité le bilan des volumes mobilisés.

A réception de la facturation SCP, le Concessionnaire présente à la Collectivité le bilan des charges d'achats d'eau et précise le montant des sommes dues par la Collectivité en application des dispositions de l'article 2 de la présente Convention.

A l'issue de cette présentation, le Concessionnaire émet la facture validée par les Parties à laquelle il joint toutes les pièces justificatives nécessaires.

- La Collectivité se libère des sommes dues dans un délai d'un (1) mois à compter de la date de présentation de la facture par le délégataire.

Les sommes sont payées dans le délai fixé à l'article R.3133-10 du code de la commande publique. Tout retard de paiement ouvre de plein droit, sans mise en demeure préalable, au versement d'intérêts moratoires et de l'indemnité forfaitaire pour frais de recouvrement conformément aux dispositions des articles R. 3133-25 à R. 3133-28 du code de la commande publique.

#### **ARTICLE 4 – DATE D'EFFET**

---

Les dispositions de la présente convention sont applicables à compter de la date à laquelle elle aura acquis un caractère exécutoire.

La collectivité assure l'exécution parfaite des obligations légales nécessaires à l'entrée en vigueur des actes pris par les collectivités locales. Elle garantit le Concessionnaire de la bonne exécution desdites obligations.

Dès sa transmission au représentant de l'Etat, la Collectivité remet sans délai au Concessionnaire un exemplaire original de la présente convention accompagné de la délibération autorisant le Président de la Collectivité à la signer.


#### **ARTICLE 5 – ANNEXES**

---

Sont annexées à la présente convention :

- Annexe 1 : tableau relatif aux souscriptions et volumes maximum pris en charge par la Métropole.

Fait en 2 exemplaires originaux, dont un (1) pour la Collectivité et un (1) pour le Concessionnaire.

<b>Pour la Métropole Toulon Provence Méditerranée</b>	<b>Pour la Compagnie des Eaux et de l'Ozone – Procédés MP Otto</b>
<b>Le Président Jean-Pierre GIRAN</b>	 <b>Le Directeur Régional Eric LAHAYE</b>

**Annexe 1 – Débits de souscription et volumes consommés maximum pris en charge par la Métropole en fonction du mois considéré**

Mois calendaire	Janvier 2025	Février 2025
Débit max (l/s)	283 l/s	
Volumes max (m3)	1 220 000	

